

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម



ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ

គម្រោងកែលម្អសន្តិសុខទឹកនៅកម្ពុជា (P176615)

ផែនការប្តេជ្ញាចិត្តផ្នែកបរិស្ថាន និងសង្គម

ពង្រាងទី១ សម្រាប់ផ្សព្វផ្សាយជាសាធារណៈ

ថ្ងៃទី ១៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២៣

រៀបចំដោយ៖ ក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម និងក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ

ផែនការប្តេជ្ញាចិត្តផ្នែកបរិស្ថាន និងសង្គម

1. ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជានឹងអនុវត្តគម្រោងកែលម្អសន្តិសុខទឹកនៅកម្ពុជា (គម្រោង) ដោយមានការចូលរួមពីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ (MEF) ជាតំណាងអ្នកខ្ចី។ ក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម (MoWRAM) ជាទីភ្នាក់ងារប្រតិបត្តិ និងក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ (MAFF) ជាភ្នាក់ងារអនុវត្តដូចមានចែងក្នុងកិច្ចព្រមព្រៀងហិរញ្ញប្បទាន។ សមាគមអភិវឌ្ឍន៍អន្តរជាតិ (សមាគម) ដែលដើរតួជាភ្នាក់ងារអនុវត្ត បានយល់ព្រមផ្តល់ហិរញ្ញប្បទានសម្រាប់គម្រោង ដូចដែលមានចែងក្នុងកិច្ចព្រមព្រៀងដែលបានយោង។
2. MEF ត្រូវធានាថាគម្រោងនេះត្រូវបានអនុវត្តដោយអនុលោមតាមស្តង់ដារបរិស្ថាន និងសង្គម (ESSs) និងផែនការការប្តេជ្ញាចិត្តផ្នែកបរិស្ថាន និងសង្គម (ESCP) ក្នុងលក្ខណៈដែលអាចទទួលយកបានពីសមាគម។ ESCP គឺជាផ្នែកមួយនៃកិច្ចព្រមព្រៀងប្រាក់កម្ចី។ លុះត្រាតែមានការកំណត់ផ្សេងនៅក្នុង ESCP នេះ ពាក្យសរសេរជាអក្សរធំដែលប្រើក្នុង ESCP នេះ មានអត្ថន័យដែលបានចែងក្នុងកិច្ចព្រមព្រៀងដែលបានយោង។
3. ឯកសារ ESCP នេះកំណត់នូវវិធានការ និងសកម្មភាព ដែល MoWRAM ត្រូវអនុវត្ត ឬបណ្តាលឱ្យត្រូវបានអនុវត្ត រួមទាំងពេលវេលានៃសកម្មភាព និងវិធានការ ស្ថាប័ន បុគ្គលិក ការបណ្តុះបណ្តាល ការត្រួតពិនិត្យ និងការរាយការណ៍តាមដែលអាចធ្វើបាន។ ការរៀបចំ និងការគ្រប់គ្រងសារទុក្ខ។ ESCP ក៏កំណត់នូវឧបករណ៍បរិស្ថាន និងសង្គម (E&S) ដែលត្រូវអនុម័ត និងអនុវត្តក្រោមគម្រោង ដែលទាំងអស់នេះនឹងត្រូវទទួលបាននូវការពិគ្រោះយោបល់ និងការបង្ហាញជាមុន ស្របតាម ESS និងជាទម្រង់ និងខ្លឹមសារ និងក្នុងលក្ខណៈមួយ អាចទទួលយកបានចំពោះសមាគម។ នៅពេលដែលបានអនុម័តឧបករណ៍ E&S អាចត្រូវបានកែសម្រួលពីពេលមួយទៅពេលមួយជាមួយនឹងកិច្ចព្រមព្រៀងជាលាយលក្ខណ៍អក្សរជាមុនពីសមាគម។
4. ដូចដែលបានព្រមព្រៀងដោយសមាគម និង MEF ESCP នេះនឹងត្រូវបានកែសម្រួលម្តងម្កាលប្រសិនបើចាំបាច់ ក្នុងអំឡុងពេលអនុវត្តគម្រោង ដើម្បីឆ្លុះបញ្ចាំងពីការគ្រប់គ្រងការសម្របខ្លួននៃការផ្លាស់ប្តូរគម្រោង និងកាលៈទេសៈដែលមិនបានមើលឃើញទុកជាមុន ឬឆ្លើយតបទៅនឹងការអនុវត្តគម្រោង។ ក្នុងកាលៈទេសៈបែបនេះ MEF និងសមាគមយល់ព្រមធ្វើបច្ចុប្បន្នភាព ESCP ដើម្បីឆ្លុះបញ្ចាំងពីការផ្លាស់ប្តូរទាំងនេះតាមរយៈការផ្លាស់ប្តូរលិខិតដែលបានចុះហត្ថលេខារវាងសមាគម និង MoWRAM នឹងបង្ហាញ ESCP ដែលត្រូវបានធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពភ្លាមៗ។

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ | |
|-------------------------------------|---|--|--|
| ការត្រួតពិនិត្យ និងការធ្វើរបាយការណ៍ | | | |
| <p>A</p> | <p>ការរៀបចំរបាយការណ៍ជាទៀងទាត់</p> <p>រៀបចំ និងធ្វើមកកាន់សមាគមន៍នូវរបាយការណ៍ត្រួតពិនិត្យជាទៀងទាត់លើការអនុវត្តសង្គមសុខភាព និងសុវត្ថិភាព (ESHS) នៃគម្រោង រួមទាំងការអនុវត្ត ESCP ស្ថានភាពនៃការរៀបចំ និងការអនុវត្តឧបករណ៍ E&S ដែលបានកំណត់ក្នុង ESCP សកម្មភាពចូលរួមរបស់អ្នកពាក់ព័ន្ធ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃយន្តការដោះស្រាយបណ្តឹងតវ៉ា។ បញ្ជាក់ទិដ្ឋភាពផ្សេងទៀតដែលរបាយការណ៍នឹងត្រូវពិចារណា ពាក់ព័ន្ធ។</p> | <p>បញ្ជូនរបាយការណ៍រយៈពេលប្រាំមួយខែទៅសមាគមពេញមួយវដ្តនៃការអនុវត្តគម្រោង [ចាប់ផ្តើមបន្ទាប់ពីកាលបរិច្ឆេទមានប្រសិទ្ធភាព]។</p> <p>បញ្ជូនរបាយការណ៍នីមួយៗទៅសមាគមមិនលើសពី 7 ថ្ងៃបន្ទាប់ពីចុងបញ្ចប់នៃរយៈពេលរាយការណ៍នីមួយៗ។</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |
| <p>B</p> | <p>គ្រោះថ្នាក់ និងឧបទ្វីហេតុ</p> <p>ជូនដំណឹងដល់សមាគមភ្លាមៗអំពីឧបទ្វីហេតុ ឬឧបទ្វីហេតុណាមួយដែលទាក់ទងនឹងគម្រោងដែលមាន ឬទំនងជាមានផលប៉ះពាល់យ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរលើបរិស្ថាន សហគមន៍ដែលរងផលប៉ះពាល់សាធារណជន ឬកម្មករ រួមទាំងករណីនៃការកេងប្រវ័ញ្ចផ្លូវភេទ និងការរំលោភបំពាន។ (SEA) ការបៀតបៀនផ្លូវភេទ (SH) និងគ្រោះថ្នាក់ដែលបណ្តាលឱ្យស្លាប់ របួសធ្ងន់ធ្ងរ ឬច្រើនមុខ</p> <p>ផ្តល់ព័ត៌មានលម្អិតគ្រប់គ្រាន់ទាក់ទងនឹងវិសាលភាព ភាពធ្ងន់ធ្ងរ និងមូលហេតុដែលអាចកើតមាននៃឧបទ្វីហេតុ ឬគ្រោះថ្នាក់ ដោយបង្ហាញពីវិធានការភ្លាមៗដែលបានធ្វើឡើង ឬដែលត្រូវបាន</p> | <p>ជូនដំណឹងដល់សមាគមមិនលើសពី 48 ម៉ោងបន្ទាប់ពីដឹងអំពីឧបទ្វីហេតុឬគ្រោះថ្នាក់។</p> <p>ផ្តល់របាយការណ៍ជាបន្តបន្ទាប់ដល់សមាគមក្នុងពេលវេលាដែលអាចទទួលយកបានចំពោះសមាគម។</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|---|--|--|
| <p>គ្រោងនឹងយកទៅដោះស្រាយ និងព័ត៌មានដែលផ្តល់ដោយអ្នកម៉ៅការ និង/ឬក្រុមហ៊ុនត្រួតពិនិត្យណាមួយតាមការសមស្រប។</p> <p>បន្ទាប់មក តាមសំណើរបស់សមាគម រៀបចំរបាយការណ៍ស្តីពីឧបទ្វីបហេតុ ឬឧបទ្វីបហេតុ និងស្នើវិធានការណាមួយ ដើម្បីដោះស្រាយ និងទប់ស្កាត់ការកើតឡើងវិញ។</p> | | |
| <p>C របាយការណ៍ប្រចាំខែរបស់អ្នកម៉ៅការសាងសង់</p> <p>តម្រូវឱ្យអ្នកម៉ៅការ និងក្រុមហ៊ុនត្រួតពិនិត្យផ្តល់របាយការណ៍ត្រួតពិនិត្យប្រចាំខែស្តីពីការអនុវត្ត ESHS ស្របតាមរង្វាស់ដែលបានបញ្ជាក់នៅក្នុងឯកសារដេញថ្លៃ និងកិច្ចសន្យារៀងៗខ្លួន ហើយបញ្ជូនរបាយការណ៍ទាំងនោះទៅសមាគម។</p> | <p>បញ្ជូនរបាយការណ៍ប្រចាំខែទៅសមាគមតាមការស្នើសុំ ហើយភ្ជាប់របាយការណ៍ទៅក្នុងរបាយការណ៍រយៈពេលប្រាំមួយខែទៅកាន់សមាគម (ដែលត្រូវដាក់ជូនក្រោមសកម្មភាព A ខាងលើ)។</p> | <p>អង្គភាពគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គភាពគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |
| <p>D ការជូនដំណឹងទាក់ទងនឹង DAAB លើការអនុវត្តរបស់អ្នកម៉ៅការសាងសង់ផ្ដោតលើការការពារ និងការឆ្លើយតបនឹងការកេងប្រវ័ញ្ចនិងការរំលោភបំពានផ្លូវភេទ និង/ឬការបៀតបៀនកេរ្តិ៍ខ្មាស</p> <p>ជូនដំណឹងដល់សមាគមនៃការបញ្ជូនបន្តដែលដាក់ជូនក្រុមប្រឹក្សាវិទ្យា និងវិនិច្ឆ័យ (DAAB) ដើម្បីផ្តួចផ្តើមដំណើរការត្រួតពិនិត្យការអនុលោមតាមច្បាប់ទាក់ទងនឹងកាតព្វកិច្ចរបស់អ្នកចុះកិច្ចសន្យាដើម្បីការពារ និងឆ្លើយតបទៅនឹងការកេងប្រវ័ញ្ច និងការរំលោភបំពានផ្លូវភេទ (SEA) និង/ឬការបៀតបៀនកេរ្តិ៍ខ្មាស (SH) ដែលបានបញ្ជាក់នៅក្នុងកិច្ចសន្យាការងាររៀងៗខ្លួនជាមួយអ្នកម៉ៅការបែបនេះ។ ហើយក្នុងករណីមានការបញ្ជូនបន្តបែបនេះ សូមជូនដំណឹងដល់សមាគមនៃ៖ (i) ការសម្រេចចិត្តរបស់ DAAB លើការបញ្ជូនបន្តបែបនេះ។ (ii) សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីការមិនពេញចិត្តរបស់អ្នកចុះកិច្ចសន្យា ប្រសិនបើមានការសម្រេចចិត្ត DAAB បែបនេះ។ (iii) ការជូនដំណឹងណា</p> | <p>មិនយូរជាង 7 ថ្ងៃបន្ទាប់ពីការចេញ ឬការទទួល តាមដែលអាចអនុវត្តបាន នៃឯកសារដែលពាក់ព័ន្ធ (ឧទាហរណ៍ ការបញ្ជូនទៅកាន់ DAAB ការចេញសេចក្តីសម្រេចរបស់ DAAB ការជូនដំណឹងពីការមិនពេញចិត្តការជូនដំណឹងអំពីការចាប់ផ្តើមនៃគ្រាអាសន្ន/មជ្ឈត្តកម្មពេញលេញ ការសង្គ្រោះបន្ទាន់/ លំដាប់មជ្ឈត្តកម្មពេញលេញ។ តាមដែលអាចអនុវត្តបាន)។</p> | <p>អង្គភាពគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គភាពគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|---|---|--|
| <p>មួយដែលបានទទួលនៅពេលចាប់ផ្តើមដំណើរការមជ្ឈត្តកម្មសង្គ្រោះបន្ទាន់ ឬដំណើរការមជ្ឈត្តកម្មពេញលេញទាក់ទងនឹងការសម្រេចចិត្តរបស់ DAAB ។ និង (iv) លទ្ធផលបញ្ហាអាជ្ញាកណ្តាលបន្ទាន់ និង/ឬ ដីកាមជ្ឈត្តកម្មពេញលេញ ប្រសិនបើមាន។</p> | | |
| <p>ESS 1: ការវាយតម្លៃ និងការគ្រប់គ្រងហានិភ័យ និងហេតុប៉ះពាល់បរិស្ថាន និងសង្គម</p> | | |
| <p>1.1 រចនាសម្ព័ន្ធស្ថាប័ន</p> <p>បង្កើត និងថែរក្សាអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៅ MoWRAM និង PMU នៅ MAFF សម្រាប់សមាសភាគគម្រោងរៀងៗខ្លួន។ PMUs ទាំងនេះនឹងរួមបញ្ចូលបុគ្គលិកដែលមានសមត្ថភាពមកពីនាយកដ្ឋានរៀងៗខ្លួន ដើម្បីធានាបាននូវការគ្រប់គ្រងត្រឹមត្រូវនៃហានិភ័យ E&S ដូចខាងក្រោម៖</p> <p>នៅក្នុង PMU របស់ MoWRAM៖</p> <ul style="list-style-type: none"> - តែងតាំងមន្ត្រីបរិស្ថានពេញម៉ោង និងមន្ត្រីសង្គមពេញម៉ោង (SEO) ហើយបន្ទាប់មករក្សាមុខតំណែងទាំងនេះពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។ - ចូលរួម និងថែរក្សាអ្នកប្រឹក្សាបុគ្គល E&S ហើយបន្ទាប់មករក្សាមុខតំណែងទាំងនេះ ដរាបណាចាំបាច់ ដើម្បីគាំទ្រ PMU (រួមទាំង SEO) ក្នុងការអនុវត្ត E&S ប្រចាំថ្ងៃ និងការកសាងសមត្ថភាពសម្រាប់ SEOs របស់ PMUs និងសម្រាប់បុគ្គលិក E&S ដែលពាក់ព័ន្ធនៅខេត្តរៀងៗខ្លួន។ មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម និងមន្ទីរកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទខេត្ត។ | <p>បង្កើត និងថែរក្សា PMUs ពីរដែលបានរៀបរាប់ដូចមានចែងក្នុងកិច្ចព្រមព្រៀងប្រាក់កម្ចី។</p> <ul style="list-style-type: none"> • បង្កើតឡើងក្នុងរយៈពេល 30 ថ្ងៃនៃប្រសិទ្ធភាពគម្រោង • រក្សាបានពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង • ក្នុងរយៈពេលមួយខែចាប់ពីប្រសិទ្ធភាពគម្រោង • ក្នុងរយៈពេលប្រាំមួយខែចាប់ពីប្រសិទ្ធភាពគម្រោង • ក្នុងរយៈពេល 12 ខែចាប់តាំងពីប្រសិទ្ធភាពនៃគម្រោង | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|--|--|--|
| <p>- ចូលរួមជាមួយទីប្រឹក្សាត្រួតពិនិត្យបរិស្ថាន និងសង្គមឯករាជ្យ (ក្រុមហ៊ុន) ដើម្បីផ្តល់សេវាត្រួតពិនិត្យ E&S ជាទៀងទាត់សម្រាប់សកម្មភាពគម្រោងក្រោមសមាសភាគគម្រោង 1 (ការផ្តល់សេវាទឹកប្រកបដោយនិរន្តរភាព)</p> <ul style="list-style-type: none"> • នៅក្នុង PMU របស់ MAFF ៖ <p>- តែងតាំង និងថែទាំមន្ត្រីបរិស្ថានពេញម៉ោង និងមន្ត្រីសង្គមពេញម៉ោង (SEO)</p> | <ul style="list-style-type: none"> • ក្នុងរយៈពេលមួយខែចាប់ពីប្រសិទ្ធភាពគម្រោង | |
| <p>1.2 ឧបករណ៍បរិស្ថាន និងសង្គម</p> <p>1. អនុម័ត និងអនុវត្តក្របខ័ណ្ឌគ្រប់គ្រងបរិស្ថាន និងសង្គម (ESMF) ស្របតាម ESSs ដែលពាក់ព័ន្ធ និងផែនការគ្រប់គ្រងបរិស្ថាន និងសង្គមជាក់លាក់ (ESMPs) នៃគេហទំព័រជាក់លាក់ (ESMPs) សម្រាប់គម្រោងរងហិរញ្ញប្បទានដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការស្តារឡើងវិញនូវអាងស្តុកទឹក និងប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រដែល ESIA/ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័រត្រូវបានទាមទារ។ គម្រោងរងដែលបានស្នើឡើង និងសកម្មភាពដែលបានពិពណ៌នានៅក្នុងបញ្ជីអវិជ្ជមានដែលមានចែងក្នុង ESMF នឹងមិនមានលក្ខណៈគ្រប់គ្រាន់ក្នុងការទទួលបានហិរញ្ញប្បទានក្រោមគម្រោងនោះទេ។</p> <p>2. អនុម័ត និងអនុវត្ត IPPF, RPF, SEP</p> <p>3. រៀបចំ និងអនុម័ត ESIA/ESMPs, IPPs និង RPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័រ តាមភាពសមស្របសម្រាប់គម្រោងរងដែលទទួលបានហិរញ្ញប្បទាន។ ESIA/ESMPs ជាក់លាក់នឹងត្រូវបានរៀបចំនៅពេលដែលទីតាំងអនុគម្រោងត្រូវបានដឹង ហើយអនុគម្រោងត្រូវបានបញ្ជាក់ថាមានសិទ្ធិទទួលបានហិរញ្ញប្បទានក្រោមគម្រោង។</p> | <p>1. ក្នុងរយៈពេលមួយខែនៃថ្ងៃមានប្រសិទ្ធភាព ហើយបន្ទាប់មកអនុវត្ត ESMF ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> <p>2. ក្នុងរយៈពេលមួយខែនៃថ្ងៃមានប្រសិទ្ធភាព ហើយបន្ទាប់មកអនុវត្ត IPPF, RPF និង SEP ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> <p>3. អនុម័ត ESMPs មុនពេលចាប់ផ្តើមដំណើរការដេញថ្លៃសម្រាប់គម្រោងរងរៀងៗខ្លួន ដែលទាមទារឱ្យមានការអនុម័ត ESMPs បែបនេះ។ នៅពេលដែលបានអនុម័ត សូមអនុវត្ត ESMPs រៀងៗខ្លួន ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|--|--|--|
| <p>4. អនុវត្តការវាយតម្លៃផលប៉ះពាល់យ៉ាងតិច (CIA) សម្រាប់គម្រោងរងដែលបានជ្រើសរើសក្នុង ឆ្នាំទី 1 នៃការអនុវត្តគម្រោង ហើយបន្ទាប់មកធ្វើការ CIA សម្រាប់គម្រោងរងផ្សេងទៀតតាមតម្រូវ ការ ដោយផ្អែកលើការពិគ្រោះយោបល់របស់អ្នកពាក់ព័ន្ធ។</p> | <p>4. អនុម័ត CIA ក្នុងឆ្នាំទី 1 នៃការអនុវត្ត គម្រោង</p> | |
| <p>1.3 ការគ្រប់គ្រងអ្នកម៉ៅការសាងសង់ បញ្ចូលទិដ្ឋភាពពាក់ព័ន្ធនៃ ESCP រួមមាន ឧបករណ៍ E&S ដែលពាក់ព័ន្ធ នីតិវិធីគ្រប់គ្រងការងារ និងក្រុមសីលធម៌របស់កម្មករ ទៅក្នុងលក្ខណៈបច្ចេកទេស ESHS នៃឯកសារលទ្ធកម្ម និងកិច្ច សន្យាជាមួយអ្នកម៉ៅការ និងក្រុមហ៊ុនត្រួតពិនិត្យ។ បន្ទាប់មកត្រូវប្រាកដថាអ្នកម៉ៅការ និងក្រុម ហ៊ុនត្រួតពិនិត្យអនុវត្ត និងធ្វើឱ្យអ្នកម៉ៅការបន្តអនុលោមតាមលក្ខណៈបច្ចេកទេស ESHS នៃកិច្ច សន្យារៀងៗខ្លួន។</p> | <p>ក្នុងអំឡុងពេលនៃការរៀបចំឯកសារដេញថ្លៃ និងរហូតដល់ការចុះហត្ថលេខាលើកិច្ច សន្យាប្រឹក្សាយោបល់ ការសាងសង់ និង ថែទាំរៀងៗខ្លួន</p> <ul style="list-style-type: none"> • ពេញមួយការអនុវត្តកិច្ចសន្យាពិគ្រោះ យោបល់ ការសាងសង់ និងថែទាំរៀងៗខ្លួន • ត្រួតពិនិត្យអ្នកម៉ៅការពេញមួយការអនុវត្ត គម្រោង។ | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គ ភាពគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |
| <p>1.4 ការគាំទ្រផ្នែកបច្ចេកទេស ត្រូវប្រាកដថាសកម្មភាពគោលនយោបាយ (ត្រូវបានផ្តល់ហិរញ្ញប្បទានក្រោមធាតុផ្សំនៃគម្រោងទី 3) ជាមួយនឹងផលប៉ះពាល់ E&S ដោយផ្ទាល់ ឬដោយប្រយោលនៅខាងក្រោមទឹក – នៅកម្រិត អាង/អាងរង ចាំបាច់ត្រូវមានទិដ្ឋភាពបរិស្ថាន និងសង្គមរួមបញ្ចូលគ្នា និងបញ្ចូលទៅក្នុង TA ស្រប តាម ESSs របស់ WB ។</p> <p>ការប្រឹក្សាយោបល់ ការសិក្សាទាំងអស់ (រួមទាំងការសិក្សាលទ្ធកម្ម ប្រសិនបើអាចអនុវត្តបាន) ការសាងសង់សមត្ថភាព ការបណ្តុះបណ្តាល និងសកម្មភាពជំនួយបច្ចេកទេសផ្សេងទៀតនៅក្រោម</p> | <p>ពេញមួយវគ្គគម្រោងនៃការអនុវត្តគម្រោង</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM</p> <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|---|---|---|
| <p>គម្រោង ត្រូវបានអនុវត្តដោយអនុលោមតាមលក្ខខណ្ឌនៃសេចក្តីយោងដែលអាចទទួលយកបាន ចំពោះសមាគម និងស្របជាមួយនឹង ESSs ដែលបានអនុវត្ត។ បន្ទាប់មកធានាថា លទ្ធផលនៃ សកម្មភាពទាំងនោះ អនុលោមតាមលក្ខខណ្ឌនៃឯកសារយោង។ TOR ដែលត្រូវពិនិត្យ និងអនុម័តដោយ WB មុនពេលអនុវត្ត</p> | | |
| <p>1.5 ថវិកាសម្រាប់ការឆ្លើយតបពេលមានអាសន្ន</p> <p>ក) សូមប្រាកដថា សៀវភៅណែនាំ CERC ដូចដែលបានបញ្ជាក់ កិច្ចព្រមព្រៀងផ្លូវច្បាប់ រួមមាន ការពិពណ៌នាអំពីការវាយតម្លៃ និងការរៀបចំគ្រប់គ្រង ESHS រួមទាំងឧបសម្ព័ន្ធ CERC-ESMF/ESMF ដែលនឹងត្រូវបានរួមបញ្ចូល ឬយោងទៅក្នុងសៀវភៅណែនាំ CERC សម្រាប់ការ អនុវត្ត CERC ប្រសិនបើអាច សមាសធាតុស្របតាម ESSs ។</p> <p>ខ) ទទួលយកឧបករណ៍បរិស្ថាន និងសង្គម (E&S) ដែលអាចត្រូវបានទាមទារសម្រាប់ សកម្មភាពក្រោម CERC សមាសភាគ 5 នៃគម្រោង ដោយអនុលោមតាមសៀវភៅណែនាំ CERC ហើយប្រសិនបើអាចអនុវត្តបាន CERC-ESMF ឬ CERC-ESMF Addendum និង ESSs និង បន្ទាប់មកអនុវត្តវិធានការ និងសកម្មភាពដែលទាមទារនៅក្រោមឧបករណ៍ E&S បានឱ្យដឹងថា ក្នុងរយៈពេលដែលបានបញ្ជាក់នៅក្នុងឧបករណ៍ E&S បាននិយាយ។</p> | <p>ក) ការអនុម័តសៀវភៅណែនាំ CERC ហើយ ប្រសិនបើអាចអនុវត្តបាន ឧបករណ៍ផ្សេង ទៀតដែលពាក់ព័ន្ធក្នុងទម្រង់ និងសារធាតុ ដែលអាចទទួលយកបានចំពោះសមាគមគឺ ជាលក្ខខណ្ឌនៃការដកប្រាក់នៅក្រោមផ្នែក [XX] នៃតារាងទី 2 នៃកិច្ចព្រមព្រៀងហិរញ្ញ ប្បទានសម្រាប់គម្រោង។</p> <p>ខ) ទទួលយកឧបករណ៍ E&S ដែលត្រូវការ ហើយបញ្ចូលវាជាផ្នែកមួយនៃដំណើរការ ដេញថ្លៃរៀងៗខ្លួន ប្រសិនបើអាចអនុវត្ត បាន និងក្នុងករណីណាក៏ដោយ មុនពេល អនុវត្តសកម្មភាពគម្រោងពាក់ព័ន្ធ ដែល ឧបករណ៍ E&S ត្រូវបានទាមទារ។ អនុវត្ត</p> | <p>MoWRAM និង MAFF និង ភ្នាក់ងារពាក់ព័ន្ធអនុវត្ត CERC</p> |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|---|---|--|--|
| | | ឧបករណ៍ E&S ស្របតាមលក្ខខណ្ឌរបស់ពួកគេ ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។ | |
| 1.6 | <p>សម្ភារៈដែលជាប់ពាក់ព័ន្ធនឹងគម្រោង</p> <p>បណ្តាលឱ្យម្ចាស់/ប្រតិបត្តិករនៃកន្លែងដែលពាក់ព័ន្ធ (ប្រសិនបើខុសពី MoWRAM ដើម្បីធានាថាសកម្មភាពនៅក្នុងកន្លែងពាក់ព័ន្ធដែលបានកំណត់ត្រូវបានអនុវត្តស្របតាមតម្រូវការដែលអាចអនុវត្តបាននៃ ESCP និង ESSs នេះ រួមទាំង ESMF, RPF, IPPF និង SEP (ឧ. ការរៀបចំគេហទំព័រជាក់លាក់ ESIA, ESMPS, IPP, RP, ការគ្រប់គ្រងអ្នកម៉ៅការ។ល។)។</p> | <p>ទទួលយក ESMPs (និង/ឬឯកសារ ES ផ្សេងទៀត) មុនពេលចាប់ផ្តើមដំណើរការដេញថ្លៃសម្រាប់គម្រោងរៀងៗខ្លួន ដែលតម្រូវឱ្យមានការអនុម័ត ESMPs បែបនេះ (និង/ឬឯកសារ ES ផ្សេងទៀត)។ នៅពេលដែលបានអនុម័ត សូមអនុវត្ត ESMPs រៀងៗខ្លួន (និង/ឬឯកសារ ES ផ្សេងទៀត) នៅទូទាំងការអនុវត្តគម្រោង</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |
| ESS 2: កម្លាំងពលកម្ម និងលក្ខខណ្ឌការងារ | | | |
| 2.1 | <p>នីតិវិធីគ្រប់គ្រងកម្លាំងពលកម្ម</p> <p>អនុម័ត និងអនុវត្តនីតិវិធីគ្រប់គ្រងការងារ (LMP) សម្រាប់គម្រោង រួមមាន អន្តរការី បទប្បញ្ញត្តិស្តីពីលក្ខខណ្ឌការងារ ការគ្រប់គ្រងទំនាក់ទំនងកម្មករ សុខភាព និងសុវត្ថិភាពការងារ (រួមទាំងឧបករណ៍ការពារផ្ទាល់ខ្លួន និងការត្រៀមលក្ខណៈ និងការឆ្លើយតបបន្ទាន់) ក្រុមការងាររបស់កម្មករនិយោជិត។ ការប្រព្រឹត្ត (រួមទាំងពាក់ព័ន្ធនឹង SEA និង SH) ពលកម្មដោយបង្ខំ ពលកម្មកុមារ ការរៀបចំសារទុក្ខសម្រាប់បុគ្គលិកគម្រោង និងតម្រូវការដែលអាចអនុវត្តបានសម្រាប់អ្នកម៉ៅការ អ្នកម៉ៅការបន្ត និងក្រុមហ៊ុនត្រួតពិនិត្យសំណង់</p> | <p>អនុម័ត LMP មុនពេលការផ្តល់កិច្ចសន្យា (សម្រាប់ការងារស៊ីវិល) ហើយបន្ទាប់មកអនុវត្ត LMP ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF អ្នកម៉ៅការសាងសង់ អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត</p> |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|--|--|--|
| <p>2.2 យន្តការដោះស្រាយបណ្តឹងតវ៉ាសម្រាប់កម្មករគម្រោង</p> <p>បង្កើត និងដំណើរការយន្តការបណ្តឹងសារទុក្ខសម្រាប់បុគ្គលិកគម្រោង ដូចដែលបានពិពណ៌នានៅក្នុង LMP និងស្របតាម ESS2។</p> | <p>ទទួលយកយន្តការសារទុក្ខមុនពេលចូលរួមជាមួយបុគ្គលិកគម្រោង ហើយបន្ទាប់មករក្សា និងដំណើរការវាពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF អ្នកម៉ៅការសាងសង់ អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត</p> |
| <p>ESS 3: ប្រសិទ្ធភាពធនធាន និងការការពារ និងគ្រប់គ្រងការបំពុល</p> | | |
| <p>3.1 ផែនការគ្រប់គ្រងសំណល់</p> <p>បញ្ចូលវិធានការគ្រប់គ្រងកាកសំណល់នៅក្នុង ESIA/ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័រ ហើយអនុម័ត និងអនុវត្ត ESIA/ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័រ ដើម្បីគ្រប់គ្រងកាកសំណល់ដែលមានគ្រោះថ្នាក់ និងមិនមានគ្រោះថ្នាក់ ស្របតាម ESS3 ក្នុងអំឡុងពេលសាងសង់។</p> | <p>ទទួលយក ESMPs ជាក់លាក់នៃទីតាំងមុនពេលការកៀរគរកម្មករទៅការដ្ឋានសំណង់ ហើយបន្ទាប់មកអនុវត្ត ESMPs ជាក់លាក់នៃតំបន់បណ្តាញពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> | <p>អ្នកម៉ៅការសាងសង់ អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត</p> |
| <p>3.2 ប្រសិទ្ធភាពធនធាន និងការការពារ និងគ្រប់គ្រងការបំពុល</p> <p>បញ្ចូលប្រសិទ្ធភាពធនធាន និងវិធានការបង្ការ និងគ្រប់គ្រងការបំពុលនៅក្នុង ESIA/ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័រដែលត្រូវរៀបចំនៅក្រោមសកម្មភាព 3.1 ខាងលើ។</p> | <p>ក្នុងពេលតែមួយនៅពេលអនុម័ត និងអនុវត្ត ESMPs មុនពេលចាប់ផ្តើមសកម្មភាពសាងសង់រូបវន្ត និងអនុវត្តពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> | <p>អ្នកម៉ៅការសាងសង់ អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត</p> |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|--|--|--|--|
| | <p>អនុវត្តការយកគំរូតាមមូលដ្ឋាននៃទឹក និងដីតាមការចាំបាច់ មុនពេលចាប់ផ្តើមសកម្មភាពសាងសង់ រូបវន្តណាមួយសម្រាប់គោលបំណងត្រួតពិនិត្យដោយអនុលោមតាមផែនការត្រួតពិនិត្យវិស្វកម្មនៃ ESIA/ESMPs ជាក់លាក់នៃទីតាំង</p> | | |
| ESS 4: សុខភាព និងសុវត្ថិភាពសហគមន៍ | | | |
| 4.1 | <p>ចរាចរណ៍ និងសុវត្ថិភាពផ្លូវថ្នល់ Incorporate measures to manage traffic and road safety risks as required in the ESMPs to be prepared under action 1.2 above.</p> | <p>ក្នុងពេលតែមួយនៅពេលអនុម័ត និងអនុវត្ត ESMPs</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF អ្នកម៉ៅការសាងសង់ អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត</p> |
| 4.2 | <p>សុខភាព និងសុវត្ថិភាពសហគមន៍ វាយតម្លៃ និងគ្រប់គ្រងហានិភ័យ និងផលប៉ះពាល់ជាក់លាក់ចំពោះសហគមន៍ដែលកើតចេញពីសកម្មភាពរបស់គម្រោង រួមមាន អន្តរកម្ម ក្រមសីលធម៌របស់កម្មករ ហានិភ័យនៃលំហូរការងារការឆ្លើយតបទៅនឹងស្ថានភាពអាសន្ន និងរួមបញ្ចូលវិធានការកាត់បន្ថយនៅក្នុង ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័រដែលត្រូវរៀបចំនៅក្នុង អនុលោមតាម ESMF ។</p> | <p>ពេលវេលាដូចគ្នាសម្រាប់ការអនុម័ត និងការអនុវត្តអនុគម្រោង ESMPs ។ មុនពេលដេញថ្លៃការងាររៀងៗខ្លួន និងពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF អ្នកម៉ៅការសាងសង់ អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត</p> |
| 4.3 | <p>ហានិភ័យពាក់ព័ន្ធនឹង SEA និង SH</p> | | |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|---|--|--|
| <p>ទទួលយក និងអនុវត្ត ESIA/ESMPS ជាក់លាក់នៃគម្រោងដែលរួមបញ្ចូលវិធានការដើម្បីគ្រប់គ្រងហានិភ័យ SEA/SH ។</p> | <p>ទទួលយក ESIA/ESMPSs ជាក់លាក់ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF អ្នកម៉ៅការសាងសង់ អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត</p> |
| <p>4.4 ការគ្រប់គ្រងសន្តិសុខ វាយតម្លៃ និងអនុវត្តវិធានការដើម្បីគ្រប់គ្រងហានិភ័យសុវត្ថិភាពនៃគម្រោង រួមទាំងហានិភ័យនៃការចូលរួមបុគ្គលិកសន្តិសុខដើម្បីការពារបុគ្គលិកគម្រោង ទីតាំង ទ្រព្យសម្បត្តិ និងសកម្មភាពប្រញាក់ផែនការ ឬរួមបញ្ចូលឯកសារយោងទៅឧបករណ៍ដែលវិធានការទាំងនោះត្រូវបានឆ្លុះបញ្ចាំងតាមតម្រូវការ ខ. ដូចដែលបានកំណត់ក្នុង ESMP ឬផែនការគ្រប់គ្រងសន្តិសុខ ដែលត្រូវបានណែនាំដោយគោលការណ៍សមាមាត្រ និង GIIP និងដោយច្បាប់ដែលអាចអនុវត្តបាន ទាក់ទងនឹងការជួល ច្បាប់នៃការប្រព្រឹត្តិ ការបណ្តុះបណ្តាល បំពាក់ និងការត្រួតពិនិត្យបុគ្គលិកបែបនេះ។</p> | <p>មិនអាចអនុវត្តបាន</p> | <p>មិនអាចអនុវត្តបាន</p> |
| <p>4.5 ការទាក់ទងនឹងទាហានឱ្យធ្វើការក្នុងគម្រោង មិនមានការជ្រើសរើសទាហានឱ្យធ្វើការក្នុងគម្រោងនោះទេ</p> | <p>មិនអាចអនុវត្តបាន</p> | <p>មិនអាចអនុវត្តបាន</p> |
| <p>4.6 សុវត្ថិភាពទំបន់ (សម្រាប់ឧបសម្ព័ន្ធ A, កថាខណ្ឌទី. 2. ESS4) 1. បង្កើត និងថែរក្សាក្រុមអ្នកជំនាញឯករាជ្យ (Panel) ជាមួយនឹងលក្ខខណ្ឌនៃសេចក្តីយោង និងសមាសភាពដែលអាចទទួលយកបានពីសមាគម ដើម្បី អន្តរការី ពិនិត្យ និងផ្តល់យោបល់លើបញ្ហាដែលទាក់ទងនឹងសុវត្ថិភាព និងទិដ្ឋភាពសំខាន់ៗផ្សេងទៀតនៃអាងស្តុកទឹកទាំងអស់ដែល</p> | <p>ក្រុមប្រឹក្សាអ្នកជំនាញ (POE) នឹងត្រូវបង្កើតឡើង និងដើម្បីធ្វើការត្រួតពិនិត្យ និង</p> | |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|--|---|---------------------|
| <p>ត្រូវស្តារឡើងវិញ/ ធ្វើឱ្យប្រសើរឡើងក្រោមគម្រោង រចនាសម្ព័ន្ធដែលសមស្រប តំបន់អាងស្តុកទឹក តំបន់ជុំវិញអាងស្តុកទឹក និងតំបន់ទំនាបតាមផ្នែកពាក់ព័ន្ធ។</p> <p>នៅពេលដែលអនុសាសន៍ត្រូវបានធ្វើឡើងដោយក្រុមប្រឹក្សា សូមអនុវត្តអនុសាសន៍បែបនេះក្នុង វិធានការទាន់ពេលវេលា លើកលែងតែមានការយល់ព្រមជាលាយលក្ខណ៍អក្សរដោយសមាគម។</p> <p>2. ចូលរួមជាមួយអ្នកឯកទេសទំនប់ឯករាជ្យមួយ ឬច្រើនជាមួយនឹងលក្ខខណ្ឌនៃសេចក្តីយោង ដែលអាចទទួលយកបានចំពោះសមាគមអន្តរៈ (ក) ពិនិត្យ និងវាយតម្លៃស្ថានភាពសុវត្ថិភាពនៃ ទំនប់ដែលមានស្រាប់ បរិក្ខារប្រើប្រាស់ និងប្រវត្តិប្រតិបត្តិការរបស់វា។ (ខ) ពិនិត្យ និងវាយតម្លៃ ប្រតិបត្តិការ និងនីតិវិធីថែទាំរបស់ម្ចាស់។ និង (គ) ផ្តល់របាយការណ៍ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរនៃ ការរកឃើញ និងអនុសាសន៍សម្រាប់ការងារជួសជុល ឬវិធានការណ៍សុវត្ថិភាពដែលចាំបាច់ ដើម្បី ធ្វើឱ្យប្រសើរឡើងនូវទំនប់ដែលមានស្រាប់ទៅជាស្តង់ដារសុវត្ថិភាពដែលអាចទទួលយកបាន។</p> <p>3. ចូលរួមជាមួយអ្នកជំនាញដែលមានបទពិសោធន៍ និងមានសមត្ថកិច្ច ដើម្បីត្រួតពិនិត្យការរចនា និងសាងសង់ទំនប់ ហើយតម្រូវឱ្យម្ចាស់ទំនប់អនុម័ត និងអនុវត្តវិធានការសុវត្ថិភាពទំនប់ក្នុង អំឡុងពេលការរចនា ការដេញថ្លៃ ការសាងសង់ ប្រតិបត្តិការ និងការថែទាំទំនប់ និង ការងារដែល ពាក់ព័ន្ធ។</p> <p>4. អនុម័ត និងអនុវត្តផែនការសុវត្ថិភាពទំនប់ខាងក្រោម៖ (i) ផែនការសម្រាប់ការត្រួតពិនិត្យ សំណង់ និងការធានាគុណភាព។ (ii) ផែនការឧបករណ៍; (iii) ផែនការប្រតិបត្តិការ និង ថែទាំ។ និង (iv) ផែនការត្រៀមសង្គ្រោះបន្ទាន់។</p> <p>5. ចូលរួមជាមួយគណៈកម្មាការដើម្បីអនុវត្តការត្រួតពិនិត្យសុវត្ថិភាពនៃការធ្វើឱ្យប្រសើរឡើងនៅ ចន្លោះពេលមិនតិចជាងម្តងរៀងរាល់ ប្រញូលប្រកង់ - ការត្រួតពិនិត្យប្រចាំឆ្នាំអំពីសុវត្ថិភាពទំនប់</p> | <p>របាយការណ៍អំពីសុវត្ថិភាពទំនប់ជាលើក ដំបូង មុនពេលដំណើរការទំនប់។</p> | |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|---|-----------------|---------------------|
| <p>ត្រូវធ្វើជារៀងរាល់ឆ្នាំ ខណៈដែលការត្រួតពិនិត្យដ៏ទូលំទូលាយមុនពេលដំណើរការទំនប់ បន្ទាប់មករៀងរាល់ប្រាំឆ្នាំម្តង ក្នុងអំឡុងពេលនៃការអនុវត្តគម្រោង ដោយអ្នកជំនាញឯករាជ្យដែលលក្ខខណ្ឌនៃសេចក្តីយោងអាចទទួលយកបានចំពោះសមាគម ការត្រួតពិនិត្យសុវត្ថិភាពជាលើកដំបូងដែលនឹងត្រូវធ្វើឡើងមិនលើសពី [កាលបរិច្ឆេទ/ចំណុចសំខាន់មុននឹងដំណើរការទំនប់វារីអគ្គិសនី]។</p> <p>6. ចូលទៅក្នុងកិច្ចព្រមព្រៀងជាមួយម្ចាស់ទំនប់ ស្របតាមលក្ខខណ្ឌដែលអាចទទួលយកបានដោយសមាគម ដោយយោងទៅតាមម្ចាស់ទំនប់ត្រូវតម្រូវឱ្យអនុម័ត និងអនុវត្តវិធានការសុវត្ថិភាពទំនប់នេះ ស្របតាម ESSs៖</p> <p>វិធានការសំខាន់ៗ៖</p> <ul style="list-style-type: none"> • ការបង្កើតក្រុមអ្នកជំនាញ (POE) ដើម្បីពិនិត្យមើលការរចនា ការសាងសង់ និងចាប់ផ្តើមប្រតិបត្តិការទំនប់ • ផែនការសុវត្ថិភាពទំនប់៖ • ការត្រួតពិនិត្យសំណង់ និងផែនការ QA • ផែនការឧបករណ៍ • ផែនការប្រតិបត្តិការ និងថែទាំ • ផែនការត្រៀមសង្គ្រោះបន្ទាន់ • ការបញ្ជាក់ជាមុនរបស់អ្នកដេញថ្លៃ • ការត្រួតពិនិត្យសុវត្ថិភាពទំនប់តាមកាលកំណត់ ការរាយការណ៍ និងការអនុវត្តវិធានការចាំបាច់ដើម្បីដោះស្រាយកង្វះសុវត្ថិភាព | | |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|--|---|---|
| ESS 5: ការចាប់យកដីធ្លី និងការរឹតត្បិតលើការប្រើប្រាស់ដី និងការផ្លាស់ទីលំនៅដោយមិនស្ម័គ្រចិត្ត | | |
| <p>5.1 ក្របខណ្ឌគោលនយោបាយដោះស្រាយផលប៉ះពាល់ អនុម័ត និងអនុវត្តក្របខ័ណ្ឌគោលនយោបាយដោះស្រាយផលប៉ះពាល់ (RPF) សម្រាប់គម្រោងស្របតាម ESS5 ។</p> | <p>អនុម័ត RPF ក្នុងរយៈពេលមួយខែបន្ទាប់ពីប្រសិទ្ធភាពនៃគម្រោង ហើយបន្ទាប់មកអនុវត្ត RPF ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង</p> | <p>MoWRAM/អគ្គនាយកដ្ឋានដោះស្រាយផលប៉ះពាល់ដោយសារគម្រោងអភិវឌ្ឍន៍ (GDR)</p> |
| <p>5.2 ផែនការដោះស្រាយផលប៉ះពាល់ អនុម័ត និងអនុវត្តផែនការតាំងទីលំនៅថ្មី (RPs)/ផែនការស្តារជីវភាព ហើយក្នុងករណីដែលការតាំងលំនៅថ្មីដោយអចេតនាត្រូវបានគិតគូរដោយអនុលោមតាម ESS5 និងស្របតាមក្របខណ្ឌគោលនយោបាយដោះស្រាយផលប៉ះពាល់ (RPF) ដែលត្រូវបានរៀបចំសម្រាប់គម្រោង។</p> | <p>អនុម័ត និងអនុវត្ត RPs រៀងៗខ្លួន រួមទាំងការធានាថា មុនពេលកាន់កាប់ដី និងទ្រព្យសម្បត្តិដែលពាក់ព័ន្ធ សំណងពេញលេញត្រូវបានផ្តល់ជូន ហើយ [តាមដែលអាចអនុវត្តបាន] ជនភៀសខ្លួនត្រូវបានតាំងទីលំនៅថ្មី និងប្រាក់បំណាច់ត្រូវបានផ្តល់ជូន។</p> | <p>MoWRAM/GDR</p> |
| <p>5.3 យន្តការដោះស្រាយបណ្តឹងតវ៉ា ធានាថាយន្តការបណ្តឹងសារទុក្ខ (GM) ដើម្បីដោះស្រាយបណ្តឹងទាក់ទងនឹងការតាំងទីលំនៅថ្មីត្រូវបានពិពណ៌នានៅក្នុង RPF, RPs និង SEP ។</p> | <p>អនុវត្តមុនពេលទទួលបានដី និងការតាំងទីលំនៅថ្មី និងពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង</p> | <p>MoWRAM/ GDR</p> |
| ESS 6: ការអភិរក្សជីវចម្រុះ និងការគ្រប់គ្រងដោយបរិភោគនៃធនធានធម្មជាតិមានជីវិត | | |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|--|---|---|--|
| 6.1 | <p>ហានិភ័យ និងហេតុប៉ះពាល់ជីវចម្រុះ</p> <p>សម្រាប់ផលប៉ះពាល់ដែលមានសារៈសំខាន់ សូមទទួលយក និងអនុវត្តផែនការគ្រប់គ្រងជីវចម្រុះ (BMP) ជាផ្នែកនៃ ESIA/ESMPs ជាក់លាក់នៃគម្រោងជំរុញរដ្ឋបាល ដែលចាំបាច់ ស្របតាមគោលការណ៍ណែនាំរបស់ ESMF ដែលរៀបចំសម្រាប់គម្រោង និងស្របតាម ESS6 ។</p> | <p>រៀបចំ និងអនុវត្ត BMPs នៅពេលដែល ESMPs ជាក់លាក់នៃគម្រោងជំរុញរដ្ឋបាល ត្រូវបានអនុវត្ត ហើយបន្ទាប់មកអនុវត្ត BMP ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |
| <p>ESS 7: ជនជាតិដើមភាគតិច/ SUB-SAHARAN AFRICAN HISTORICALLY UNDERSERVED TRADITIONAL LOCAL COMMUNITIES</p> | | | |
| 7.1 | <p>ក្របខណ្ឌជនជាតិដើមភាគតិច</p> <p>អនុវត្ត និងអនុវត្តក្របខណ្ឌផែនការជនជាតិដើមភាគតិច (IPPF) សម្រាប់គម្រោងនេះ ស្របតាម ESS7 ។</p> | <p>អនុវត្ត IPPF ក្នុងរយៈពេលមួយខែនៃប្រសិទ្ធភាពគម្រោង ហើយបន្ទាប់មកអនុវត្ត IPPF ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |
| 7.2 | <p>ផែនការជនជាតិដើមភាគតិច</p> <p>អនុវត្ត និងអនុវត្តផែនការជនជាតិដើមភាគតិច (IPP) សម្រាប់គម្រោងដែលមាន IP មានវត្តមាននៅក្នុងតំបន់នៃឥទ្ធិពលរបស់គម្រោង និងស្របតាម ESS7 ។</p> | <p>អនុវត្ត IPP មុនពេលអនុវត្តសកម្មភាពណាមួយដែលតម្រូវឱ្យមានការរៀបចំ IPP បែបនេះ។ នៅពេលដែលបានអនុវត្ត អនុវត្ត IPP រៀងៗខ្លួន ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF</p> |
| 7.3 | <p>យន្តការដោះស្រាយបណ្តឹងតវ៉ា</p> <p>ធានាថាយន្តការសារទុក្ខដើម្បីដោះស្រាយបណ្តឹងដែលដាក់ដោយជនជាតិដើមភាគតិចត្រូវបានពិពណ៌នានៅក្នុង IPPF, SEP និង IPPs ។</p> | <p>ទទួលយក GM ក្នុងពេលដំណាលគ្នាជាមួយនឹងការអនុវត្ត IPP រៀងៗខ្លួន និង</p> | <p>អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គ</p> |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|-------------------------------|---|---|--|
| | | មុនពេលអនុវត្តសកម្មភាពណាមួយដែលតម្រូវឱ្យមានការរៀបចំ IPP បែបនេះ។ នៅពេលដែលបានអនុម័ត អនុវត្ត IPP រៀងៗខ្លួន ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។ | ភាពគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF |
| ESS 8: សម្បត្តិវប្បធម៌ | | | |
| 8.1 | <p>ហានិភ័យ និងហេតុប៉ះពាល់សម្បត្តិវប្បធម៌</p> <p>ទទួលយក និងអនុវត្ត ESIA/ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័រដែលរួមបញ្ចូលការគ្រប់គ្រងបេតិកភណ្ឌវប្បធម៌ជាផ្នែកនៃ ESIA/ESMPs រៀងៗខ្លួន ដោយអនុលោមតាមគោលការណ៍ណែនាំរបស់ ESMF ដែលរៀបចំសម្រាប់គម្រោង និងស្របតាម ESS8 ។</p> | ទទួលយក ESIA/ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័រដោយបញ្ចូលការគ្រប់គ្រងបេតិកភណ្ឌវប្បធម៌ក្នុងពេលតែមួយជាមួយនឹងការអនុម័ត ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័ររៀងៗខ្លួន ហើយបន្ទាប់មកអនុវត្ត ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័រពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។ | អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF |
| 8.2 | <p>ការស្វែងរកឃើញដោយចៃដន្យ</p> <p>Describe and implement the chance finds procedures – as part of respective site-specific ESMPs.</p> | ពិពណ៌នាអំពីដំណើរការស្វែងរកឱកាសនៅក្នុង ESMPs ជាក់លាក់នៃគេហទំព័ររៀងៗខ្លួន។ អនុវត្តនីតិវិធីពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។ | អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF អ្នកម៉ៅការសាងសង់ |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|--|---|---|
| | | អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត |
| ESS 9: អន្តរការីហិរញ្ញវត្ថុ | | |
| 9.1 ប្រព័ន្ធគ្រប់គ្រងបរិស្ថាន និងសង្គម (ESMS) មិនអាចអនុវត្តបានចំពោះគម្រោង ដែលមិនទាក់ទងនឹងអន្តរការីហិរញ្ញវត្ថុ | | |
| ESS 10: STAKEHOLDER ENGAGEMENT AND INFORMATION DISCLOSURE | | |
| 10.1 ការរៀបចំ និងការអនុវត្តផែនការចូលរួមពីសាធារណៈជន អនុម័ត និងអនុវត្តផែនការការចូលរួមរបស់ភាគីពាក់ព័ន្ធ (SEP) សម្រាប់គម្រោង ស្របតាម ESS10 ដែលនឹងរួមបញ្ចូលវិធានការដើម្បី ផ្តល់ព័ត៌មានដល់ភាគីពាក់ព័ន្ធ ទាន់ពេលវេលា ពាក់ព័ន្ធ អាចយល់បាន និងអាចចូលប្រើបាន ហើយពិគ្រោះជាមួយពួកគេក្នុងលក្ខណៈសមស្របតាមវប្បធម៌ ដែល គឺគ្មានការបង្ខិតបង្ខំ ការជ្រៀតជ្រែក ការបង្ខិតបង្ខំ ការរើសអើង និងការបំភិតបំភ័យ។ | អនុម័ត SEP មិនលើសពីមួយខែ អនុវត្តតាមប្រសិទ្ធភាពនៃគម្រោង ហើយបន្ទាប់មកអនុវត្ត SEP ពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង | អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF |
| 10.2 យន្តការដោះស្រាយបណ្តឹងតវ៉ារបស់គម្រោង បង្កើត ផ្សព្វផ្សាយ រក្សា និងដំណើរការយន្តការបណ្តឹងសារទុក្ខដែលអាចចូលដំណើរការបាន ដើម្បីទទួលបាន និងសម្របសម្រួលការដោះស្រាយកង្វល់ និងសារទុក្ខទាក់ទងនឹងគម្រោង ឱ្យបានឆាប់រហ័ស និងប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព ក្នុងលក្ខណៈតម្លាភាព ដែលសមស្របតាមវប្បធម៌ និងងាយស្រួលដល់ភាគីដែលរងផលប៉ះពាល់គម្រោងទាំងអស់ ដោយមិនគិតថ្លៃ និងគ្មានការសងសឹក រួមទាំងកង្វល់ និងសារទុក្ខដែលបានដាក់ដោយអនាមិក ក្នុងលក្ខណៈដែលស្របតាម ESS10 ។ យន្តការបណ្តឹងសារទុក្ខត្រូវបំពាក់ដើម្បីទទួល ចុះឈ្មោះ និងសម្របសម្រួលការដោះស្រាយបណ្តឹងរបស់ SEA/SH រួមទាំងតាមរយៈការបញ្ជូនអ្នករស់រានមានជីវិតទៅកាន់អ្នកផ្តល់សេវាអំពើ | បង្កើតយន្តការបណ្តឹងសារទុក្ខ មុនពេលប្រសិទ្ធភាពនៃគម្រោង ហើយបន្ទាប់មករក្សា និងដំណើរការយន្តការពេញមួយការអនុវត្តគម្រោង។ | អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF អ្នកម៉ៅការសាងសង់ អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត |

| វិធានការ និងសកម្មភាព | | ក្របខណ្ឌពេលវេលា | ស្ថាប័នទទួលខុសត្រូវ |
|----------------------|--|---|---|
| | ហិង្សាផ្នែកលើយេនឌ័រដែលពាក់ព័ន្ធ ទាំងអស់ប្រកបដោយសុវត្ថិភាព សម្ងាត់ និងផ្ដោតលើអ្នករស់រានមានជីវិត។ | | |
| ការគាំទ្រសមត្ថភាព | | | |
| CS1 | <p>ផ្តល់ការបណ្តុះបណ្តាល រួមទាំងការបណ្តុះបណ្តាលដដែលៗ (ផ្នែកលើការអនុវត្ត) ដល់បុគ្គលិករបស់ PMU អ្នកពាក់ព័ន្ធ សហគមន៍ បុគ្គលិកគម្រោងលើ៖</p> <ul style="list-style-type: none"> • ការចូលរួមរបស់ភាគីពាក់ព័ន្ធ • ទិដ្ឋភាពជាក់លាក់នៃការវាយតម្លៃហានិភ័យបរិស្ថាន និងសង្គម និងការគ្រប់គ្រង • ការត្រៀមខ្លួន និងការឆ្លើយតបក្នុងគ្រាអាសន្ន • សុខភាព និងសុវត្ថិភាពសហគមន៍ • SEA/SH • យន្តការដោះស្រាយបណ្តឹងសារទុក្ខ • ការត្រួតពិនិត្យការអនុវត្ត ESMPs និងការរាយការណ៍ • ការអនុវត្ត ESHS នៅកន្លែងសំណង់ មុនពេលចាប់ផ្តើមការងារស៊ីវិល | ក្នុងរយៈពេលប្រាំមួយខែដំបូងនៃប្រសិទ្ធភាពគម្រោង | អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF |
| CS2 | បញ្ជាក់ការបណ្តុះបណ្តាលសម្រាប់បុគ្គលិកគម្រោងស្តីពីសុខភាព និងសុវត្ថិភាពការងារ រួមទាំងការបង្ការគ្រោះអាសន្ន និងការត្រៀមលក្ខណៈ និងការរៀបចំឆ្លើយតបទៅនឹងស្ថានភាពអាសន្ន។ | ក្នុងរយៈពេលប្រាំមួយខែដំបូងនៃប្រសិទ្ធភាពគម្រោង | អង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោង (PMU) នៃ MoWRAM និងអង្គការគ្រប់គ្រងគម្រោងរបស់ MAFF អ្នកម៉ៅការសាងសង់ អ្នកម៉ៅការសាងសង់បន្ត |